

ἀπαλίσειβο τό, Κεφαλλ. Παξ. — Λεξ. Αίν. ἀπαλίσειβον Ἦπ. (Ἰωάνν.) ἀπολίσειβο Παξ.

Ἐκ τῆς προθ. ἀπό και τοῦ οὐσ. ἀλισσίβα.

Συνήθως κατά πληθ., ἢ διὰ τοῦ κοφινίου τῆς μπουγάδας διερχομένη ἀλισσίβα ἢ ὁποῖα χρησιμοποιεῖται εἴτα πρὸς πλύσιν χονδροτέρων ὑφασμάτων ἐνθ' ἄν.: *Βγάλε αὐτὴν τὴ παλαιογιακέττα νὰ τήνε περάσω 'ς τ' ἀπολίσειβα Παξ.*

ἀπάλλαγα ἐπίρρ. Πόντ. (Χαλδ.) ἀπήλλαγα Πόντ.

Ἐκ τῆς προθ. ἀπό και τοῦ ἐπίρρ. ἄλλαγα.

Κατ' ἐναλλαγὴν, ἀμοιβαίως, ἐναλλάξ, ἐν συνεκφορᾷ μετὰ τοῦ ἄλλαγα: *Ἄλλαγα κι ἀπάλλαγα Χαλδ. Συνών. ἄλλαγα, μετὰλλαγα.*

ἀπαλλαγὴ ἡ, Ἦπ. Κρήτ. — Κορ. Ἄτ. 2, 52 ἀπαλλαγή Ἦπ. (Ζαγόρ. Ἰωάνν. κ. ἄ.) Θήρ. ἀπαλλαγιά Θήρ.

Τὸ ἀρχ. οὐσ. ἀπαλλαγῆ. Ὁ τύπ. ἀπαλλαγιὰ ἐκ τοῦ πληθ. ἀπαλλαγές. Διὰ τὸν σχηματισμὸν ἰδ. και ἄλλαγιὰ παρὰ τὸ ἄλλαγῆ.

1) Εὐκαιρία Ἦπ. Θήρ.: *Ἄμα ἔχω ἀπαλλαγιά θὰ κοιτάξω κ' ἐσένα Θήρ. Κοιμᾶται τὸ μωρό μου κ' ἔχω ἀπαλλαγιά αὐτόθ.* Ἐχει ἀπαλλαγὴ και πηγαίνει ὅπου θέλει Ἦπ. 2) Τέλος, θάνατος. Ἡ λ. ἐν χρήσει μόνον ἐν ἀραις Ἦπ. (Ζαγόρ. Ἰωάνν. κ. ἄ.) — Κορ. ἐνθ' ἄν.: *Τὴν κακὴ του τὴν ἀπαλλαγή!* Ἦπ. Ἡ σημ. και μεταγν. Πβ. Θεοφρ. Ἱστορ. φυτ. 9, 8, 3 «ἔστι δὲ τῶν μὲν ἄλλων ριζῶν τὸ χύλισμα ἀσθενέστερον τοῦ καρποῦ, τοῦ κωνείου δὲ ἰσχυρότερον και τὴν ἀπαλλαγὴν ῥῶο ποιεῖ και θάπτω μικρὸν πάνυ καταπότιον δοθέν». 3) Ἴχνος διαβάσεως, οἶον περιττώμα (περὶ τῆς σημ. πβ. ΒΦάβην ἐν Ἀθηνᾶ 46(1933)332) Κρήτ.: *Ἡῶρηκα τὴν ἀπαλλαγὴ τοῦ λαγοῦ.*

ἀπαλλαγή ἐπίθ. θηλ. Κρήτ. (Ρέθυμν. Σφακ. κ. ἄ.) Οὐδ. ἀπαλλαγὸ Κρήτ. (Ρέθυμν. Σφακ. κ. ἄ.)

Ἐκ τοῦ ρ. ἀπαλλάζω (I).

Ἐπὶ ζῆφου, τὸ γεννήσαν και θηλάζον τὸ νεογνὸν του (τὸ οἶονεῖ ἀπαλλαγὴν τῆς κυήσεως), εἰρωνικῶς δὲ και ἐπὶ γυναικὸς ἐχούσης βρέφος κυρίως ἐκ κλεψιγαμίας: *Ἀπὸ ἑκατὸ αἶγες ποῦ 'χω εἶναι οἱ τριάδα ἀπαλλαγές. Βαρυχειμωνιά ἔπιασε τζ' ἀπαλλαγές. Ἐχω ἑκατὸ ἀπαλλαγὰ ὀζά. Ἐφορτώσασιν δὸν τοῦ κακομοίρη μὲν ἀπαλλαγῆ.*

ἀπαλλάγι τό, Πελοπν. (Μεσσ.) — Λεξ. Δημοτρ. ἀπαλλάγο Νάξ. (Ἀπύρανθ.) ἡπαλλάγι Ἀθῆν. (παλαιότ.) Πελοπν. (Μεσσ.) ἡπαλλάγι Πελοπν. (Μεσσ.)

Ἐκ τῆς προθ. ἀπό και τοῦ οὐσ. ἀλλάγι, δι' ὃ ἰδ. ἀλλάι.

Συνήθως κατά πληθ., τὰ ἄπλυτα ἐνδύματα ἐνθ' ἄν.: *Τοῦ κόσμον τ' ἀπαλλάμα 'χομε ραὶ πῶς θὰ τὰ πλύνωμε; Ἀπύρανθ. Μὴ δὲ ρίξῃς μὲς 'ς τ' ἀπαλλάμα, μὰ παστρικό εἶν' ἀκόμα αὐτόθ. Πᾶρε τ' ἀπαλλάγμα μου νὰ τὰ πλύνῃς Μεσσ. Συνών. ἀπάλλαμα, ἀπαλλαξίδι, ἀπαλλαξίμι.*

ἀπαλλαγιάζω ἀμάρτ. ἀπαλλαγιάζω Νάξ. (Ἀπύρανθ.) ἡπαλλαγιάζω Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ οὐσ. ἀπαλλάγι.

Ρυπαίνω, λερώνω τι: *Πότε τ' ἀπαλλαγιάζετε τόσα ροῦχα; Ἀλλότες ἐπαλλαγιάζαμε ρ' ἐμεῖς πολλὰ ροῦχα. Ὅλα σου τὰ φουστάνια τὰ 'χεις ἀπαλλαγιασμένα. Ἦτον ἀπαλλαγιασμένος και βαρεϊόδανε ν' ἀλλάξῃ και 'γὰ 'φτὸ δὲν ἤβγεν ὄζω. Και ἄμτβ. ρυπαίνομαι: Ἐπαλλαγᾶσα δὰ ροῦχα 'φτά. Ἐπαλλαγᾶσανε τὰ πιάττα.*

ἀπαλλάγισμα τό, ἀμάρτ. ἀπαλλάγισμα Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ ρ. ἀπαλλαγιάζω.

Ρυπαρότης: *Ἦ, ἔνα ἀπαλλάγισμα ποῦ τό 'χον δὰ ροῦχα 'φτὰ βοῦ φορεῖς!* Συνών. ἀπαλλαγισμός, ἀπλυσιά.

ἀπαλλαγισμός ὁ, ἀμάρτ. ἀπαλλαγισμός Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ ρ. ἀπαλλαγιάζω.

Ἀπαλλάγισμα, ὃ ἰδ.: *Ἀπαλλαγισμὸ βοῦ τὸν ἔχει ἢ μούρη σου!*

ἀπαλλάγιστος ἐπίθ. ἀμάρτ. ἀπαλλάγιστος Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ ἐπίθ. *ἀπαλλαγιστός < ἀπαλλαγιάζω τοῦ ἀρκτικού α προσλαβόντος σημ. στερήσεως διὰ τῆς προπαροξυτονίας. Ἰδ. ἀ- στερητ. 2α.

Ὁ μήπω ρυπανθεῖς, καθαρὸς, πλυμένος: *Ἀπαλλάγιστο τό 'χ' ἀκόμα τὸ φουστάνι. Ἀπαλλάγιστη 'ναι μόνου ἢ μιά σου φανέλλα. Ἀντίθ. ἀπαλλάγιος.*

ἀπαλλαγιοβόλι τό, ἀμάρτ. ἀπαλλαγιοβόλι Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ οὐσ. ἀπαλλάγι και τῆς παραγωγικῆς καταλ. -βόλι, περὶ ἧς ἰδ. ΓΧατζιδ. ἐν Ἀθηνᾶ 22 (1910) 242 κέξ.

Πλησμονὴ ἀπλύτων ἐνδυμάτων. Συνών. ἀπαλλαγιοθέμι, ἀπαλλαγιομάνι.

ἀπαλλαγιοθέμι τό, ἀμάρτ. ἀπαλλαγιοθέμι Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ οὐσ. ἀπαλλάγι και τῆς παραγωγικῆς καταλ. -θέμι.

Ἀπαλλαγιοβόλι, ὃ ἰδ.: *Τ' ἀπαλλαγιοθέμι ποῦ 'χαμεν ἐοντὴ ἀὴ βέρα δὲ θνημοῦμαι νὰ τό 'χαμε 'ς ἄλλη βλύσι (βέρα =φορά).*

ἀπαλλαγιομάνι τό, ἀμάρτ. ἀπαλλαγιομάνι Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ οὐσ. ἀπαλλάγι και τῆς παραγωγικῆς καταλ. -μάνι.

Ἀπαλλαγιοβόλι, ὃ ἰδ.

ἀπαλλάγιος ἐπίθ. ἀμάρτ. ἀπαλλάγιος Νάξ. (Ἀπύρανθ.)

Ἐκ τοῦ οὐσ. ἀπαλλάγι.

Ἀπλυτος, ρυπαρὸς: *Ἀπαλλάγιος σάκκος. Ἀπαλλάμα ποδγά. Ἀντίθ. ἀπαλλάγιστος.*

ἀπαλλάζω (I) Πελοπν. Ἦλ. Λακων.

Ἐκ τοῦ ἀρχ. ἀπαλλάσσω.

Ἀπομακρύνω τι ἀπ' ἐμοῦ, ἀπαλλάσσομαί τινος ἐνθ' ἄν.: *Τὸ ἀπάλλαξα ἀπὸ τὸ κεφάλι μου αὐτὸ τὸ κατοῖκι Λακων. Συνών. ξεφορτώνομαι (ἰδ. ξεφορτώνω).*

ἀπαλλάζω (II) Πελοπν. (Γορτυν. Λάστ.) Πόντ. (Κοτύωρ. Χαλδ.) ἀπαλλάγω Ἀντικύθ. Κρήτ.

Ἐκ τῆς προθ. ἀπό και τοῦ ρ. ἀλλάζω, παρ' ὃ και ἀλλάγω.

1) Ἀποβάλλω τὰ παλαιὰ ἢ ρυπαρὰ ἐνδύματα και ἐνδύομαι καθαρὰ ἢ ἐορτάσιμα, μετὰ ἢ ἄνευ ἀντικ. Πόντ. (Κοτύωρ. Χαλδ.): *Ἐλλάξεν κ' ἐπέλλαξεν κ' ἐπῆεν 'ς σὸ χορόν. Συνών. ἀλλάζω Α 3 β.* 2) Ἀνταλλάσσω Ἀντικύθ. Κρήτ. Πελοπν. (Γορτυν. Λάστ.): *Τί τό 'καμες τὸ γίδι; — Τὸ ἀπάλλαξα και πῆρα ἄλλο Γορτυν. Συνών. ἀλλάζω Α 2.*

Πβ. ἀπαναλλάζω.

ἀπάλλαμα τό, Κύθηρ.

Ἐκ τοῦ ρ. ἀπαλλάζω (II).

Συνήθως κατά πληθ., τὰ ἀκάθαρτα, τὰ ἄπλυτα ἐνδύματα. Συνών. ἰδ. ἐν λ. ἀπαλλάγι.

